

Fik du Privatpakker hjemmefra? *ja* Hvormange? *1.*
 Fik du Røde Kors Madpakker? *ja* Hvormange? *ca. 15.*
 Udliveredes Røde Kors-Pakkerne: uaabnet/aabnet/uden Kasse/de enkelte Dele splittet? *alle nødvendigt åbnet.*
 Hvor meget maatte du aflevere for at faa Røde Korspakkerne? *intet.*
 Hvorledes fik du den opbevaret? *i et Rum i Berakkeren.* Hvor meget blev der stjalet af den? *1 p. 4 i Pakkes stjerne.*
 Hvor lang Tid gik du længst uden Røde Kors-Pakker? *ca 2 Uger.*
 Hvornaar ca.: *fra ca 19/1-44 til 19/1-45.*

IX. Forskelligt

Har du overværet Henrettelser? *ja* Var du beordret til det? *Kom ved en Følgelse med i en Røde Kors Følgelse.*
 Hvem foretog den? *Løjtnanter og Blokfører* Hvornaar? *Først i November 44.*
 Hvorledes? *Med mig* Hvor? *München amme.*
 Hvilke Straffemetoder har du set? *Prof. Opsamling af delevne m. Kisten, Indskilling til alm. Blokfører*
 Har du været i Straffekompani? *nej* Har du haft særlig Arrestform? *nej*
 Har du foretaget Flugtforsøg? *nej* Overfangerne? *ja.*
 Bemærkede du kolde Fodder i 1945 hos SS? *ja* Den civile Befolkning? *nej*
 Vogterne? *ja* Hvornaar? *-*
 Var du paa Revier? *nej* Hvor? *-*
 Hvorlænge? *-*
 Har du været paa Schonungsblock (Skaaningsblok)? *nej* Hvor? *-* Hvornaar? *-* Hvorlænge? *-*
 Har du haft Schonungsarbeit? *nej* Hvor? *-*
 Hvornaar? *-* Hvorlænge? *-* Hvilket? *-*
 Yderligere Bemærkninger eller særlige Oplevelser:

X. Hjemrejsen

Hvornaar kom du til Danmark? *2/4-45* Hvorfra i Tyskland? *München amme*
 Du bedes paa et vedlagt Ark fortælle om Hjemrejsen:

SPØRGESKEMA

til den danske Koncentrationslejrvidbog

Vi beder dig besvare dette Skema saa nøjagtigt som muligt. Det kan besvares med eet eller faa Ord til hvert Spørgsmaal. Der er ogsaa Plads til længere Forklaringer. Hvor du ikke er sikker, sæt da et ! efter dit Svar.

Peter Johannes Mathysen

Efternavn: WETHJE.

Fornavn: PETER - JAHANNES.

Erhverv eller Stilling ved Arrestationen: STYRMAND.

Fødselsaar og Dato: 19/6-16.

Nuv. Adresse: HOVEDGÅBEN 76! FARUM.

Arten af evt. illegalt Arbejde: TRANSPORT

Den tyske Sigtelse lød paa: TRANSPORT, INDSMUGLING AF POST. M.M.

Foreligger der Tilstaaelse: (TRANSPORT) JA. Foreligger der Dom? NEJ.

Dommen lød paa? -

Tysk Lejr eller Tugthus.	Fangenr.	Fra (Dato)	til (Dato)
NEÜENGAMME.	60915	20/10-44.	ca. 15/11-44.
VERSEN / MEPPEN	60915	16/11-44	16/3-45.
NEÜENGAMMEN	60915	19/3-45	20/4-45.

I. Transporten

Fra din første Hovedlejr til første Udekommmando, og hvis du ikke har været paa Udekommmando, din Transport fra Danmark til Tyskland.

Transport hvorfra? *Niueengamme.* Hvortil? *Voguen.* Hvor længe? *ca. 1 1/2 - 2 uger.*

Angiv Dato og evt. Klokketiet for Afgang og Ankomst: *Afg. 16/11-44 kl. ca. 1000. Ankr. 17/11-44 kl. ca. 1200*

Kan du angive Buten? *over Hamborg, Bremen, Oldenburg.*

Transportmiddel: *Personvogn/Bus, lastbil.* *inden Vinduet og Værelse.*

Hvornænge i hver Vogn? *10-12, men Siddeplads til alle.* Var der Halm, Tæpper el. lign.? *nej.*

Fik du Forplejning med paa Turen: Bred - Margarine - Paalæg? *ja.*

Hvor meget? *ca. 1 kg Bred, 1/2 kg Tæppe, lidt søde.* Var der Bevogtningsmandskab i Vognen? *ja.*

Fik du noget at drikke? *ja, vand i Bremen.* I tilstrækkeligt Omfang? *nej.*

Hvorledes forrettede du Nødtort? *Voguen Toilet*

Elev du bestjaalet? *nej* Af hvem? *-*

Var du ude for Luftangreb? *nej* Eller Luftalarm? *ja*

Elev du i Vognen? *ja* Var den laaset? *nej*

Hvor var Bevogtningsmandskabet? *i Vognen*

Var der dræbte eller saarede? *nej*

Var der Flugforsøg? *nej*

Forekom der Mishandlinger? *nej*

Hvordan? *-*

Yderligere Bemærkninger til Transporten og evt. Beskrivelser af særlige Oplevelser: *De tyske Bødder i sin Vogn var et stort og lille Rygning, for dem der var i Besiddelse af Tødder, de fik Bødder Kasse i Bussen til at fylde en Flaske med Vand til at gentyngne Gangen.*

II. Ankomsten

Til første Lejr eller Fængsel fra Danmark:

Hvilket? *Niueengamme*

Hvornaar? *21/11-1944.*

Har du Kuffert med Toj med fra Danmark? *ja.*

Hvad beholdt du af dine Ejendele efter Ankomsten? *Støbe, Tødder.*

Blev du klippet skallet? *ja.*

Elev du barberet paa Kroppen? *ja*

Hvor ofte har du faaet Autobahn? *3x*

Har du været klippet paa anden Maade? *nej*

Hvorledes? *-*

Hvornaar fik du Lov til at lade Haaret vokse? *ca 1/3-45*

Yderligere Bemærkninger om Ankomsten og særlige Oplevelser: *De tyske SS' misbehandlede os med fange om hvis livs de, og smygte sig som indvandrere fra Danmark.*

III. Daglige Forhold

Hvis du har været paa Udekommmando: Beskriv den, du har været længst i.

Lejrens Navn: *VERSEN / MEPPEN*

Hvad havde du paa af Toj og Fodtøj om Dagen? *Skjorte, bukser, Tødder, (Tødder) Hat, Strømper.*

Hvorledes saa det ud (helt, stort el. smaat, rent, Foer, Knapper o.s.v.)? *Det syntes at Gas eller Sæbe manglete Knapper, rent var eller lidt. Fødder var rent, men havde en elendig Løstærns.*

Hvor tit fik du andet Toj udleveret (evt. omtrentlige Datoer)? *intet andet for Rose Kasse, ca. 1/2-45.*

Og hvad? *Andet Toj: Skjorte, Bukser, Hænder, Strømper, Tødder, Hat.*

Var der Anledning til at vaske eller laa vasket Toj? *Lejningsfactoris, i Lijrens Vaskeri. (for Ejendele)*

Organiserede du mere Toj? *nej*

Øg hvad? *-*

Blev Tojet stjaalet fra dig? *ja.*

Hvad? *1 Skjorte.*

Hvor ofte? *1x*

Fodtøjets Art: *Indvandre m. Lejningsover- bøde.* Fodtøjets Forfatning: *rent, men blev meget urent og afjædet og urent - m. d. kvindelig kvindelig Hænder.*

Navn dine personlige Ejendele (Tandbørste, Sæbe, Lommeærklæde, WC-Papir o.s.v., evt. hvor længe du havde dem):

Car. & Ray.
Blev du bestjaalet for andet end Tøj? ja.
Hvor ofte og hvor blev du bestjaalet (Transporter, Natten m. m.): om Natten i Næstved Kommune.
Af hvem (Overfanger, Medfanger, SS)? uvist, muligvis medfanger.
Organiserede du dig Nødvendighedsartikler? ja.
Hvilke? Sæbe, Haandklæder.
Hvad gav du for dem? Nye Skoskes Børst.
Hvorledes var Mulighederne for personlig Vask? dårlige.
Og med hvilke Midler? personlig m. Sæbe, de fleste inden, fra R.H. Pedersen.
Den daglige Kosti Art og Mængde: Rindesjappe, Kæmpe 1 liter. + 3 Skiver.
Hvorledes foregik Spisningen og hvor? Børst. 1 l. m. b. m., 1 l. m. m. m., 1 l. m. b. m.
Og hvornaar paa Dagen? Den Morgenens Slagende i Besatken, Lørdagens Slagende i de et. tidlige paa Skjoldet idet fri, Aftenens Slagende i Kl. ca. 6, Kl. 12, Kl. ca 1830.
Hvilke Spisegrejer havde du? Kogekar. 1 Sk. m.
Var de fælles med andre? nej.
Organiserede du Mad ud over normal Tildeling? ja.
Hvad var Priserne? 1 Cigaret pr. Gæst.
Hvor mange Appeller havde du daglig? 1 til 2.
Hvor længe varede de normalt? ca. 1 Time.
Hvor mange Gange var du i Beskyttelsesrum om Dagen? nej.
Om Natten? nej.
Hvorledes var Beskyttelsesrummet indrettet og hvor? Det fandtes ingen Beskyttelsesrum i Værten.

Hvor mange tror du, I var der? 5-6 km.
Hvor meget Plads ca. til hver (var der Plads til at bevæge sig, kunde du hvile dig)? nej.
Blev du mishandlet paa Vej til/i Beskyttelsesrummet? Kæmpelyst paa Vej til Rummet.
Hvorledes? Udførelse Slag inden i Beskyttelsesrummet.
Af hvem? SS m. m.
Blev du mishandlet i Lejren? nej (Guldam).
Hvorfor? Ikke at efterkomme Ordre om for at arbejde af lang Tid paa af i Regensvej.
Hvorledes? Fødselsvej.

Beskriv den Næstved Kommune.

Af hvem? Gen Kapo. (den Fysher).

Hvor ofte var der Razziaer? 1 p.
Og efter hvad? Ujævn Forberedelse.
Hvornaar og hvorledes foregik de? om Dagen. Ved ca 3-4 Tjener for ind i Sæbe. Her Angående og Skriftpude, og Sæbe med højre og venstre.
Hvordan var Sengstederne (paa Gulv eller i Etagesenge)? Begge dele.
Omtrentlig Bredde og Længde: 175 x 90 cm. Hvor mange Etager? 3.
Hvor mange sov I i hver Seng normalt? 1. Og højest? 2.
Omtrentlig Aftand mellem Sengene: 10 cm. Tæpperne Art og Antal: 2. relativt gode.
Underlaget paa Sovestedet: Halv. Hvad havde du paa om Natten? Underlaget.
Var der Paabud om, hvad du maatte have paa? nej. Hvor mange sov der omtrent i dette Lokale? ca 20.
Hvordan var Luften i Lokalet: god - varm/kold - trykkende/Gennemtræk. Hvad havde du Tøj og Ejendele om Natten? Tjeneren, Sæbe, Sæbe, Sæbe og ting.
Normal Sovetid: 6 Timer. Hvorfor blev Sovnen afbrudt (Luftalarm, Vandladning, Uro, Razzia, Appel o. s. v.)? 3-4 p. Vandladning og Mrs.

IV. Adspredelser VERSEN / MEPPEN.

Beskriv den Lejr, du har været længst i, men har du særlige interessante Ting fra en anden Lejr, saa fortæl det, men med Angivelse af fra hvilken Lejr.
Fik du noget for dit Arbejde (Lejrpenge, Cigaretter el. a.)? 3-4 x Skranteblok og 3 x cigaretter.
Hvor meget? 10 Skranter Skrant el. 10 cigaretter. Hvor ofte? som efter angivelserne.
Kunde du bruge Pengene (Kantine el. a.)? nej. Hvad kunde du købe der? -
Opgiv Priser paa forskellige Ting: -
Var der Bordel med Adgang for Danskere? nej. Var der Bibliotek med Adgang for Danskere? nej.
Var der anden Underholdning (Koncert Sport el. a.): nej. Legalt/illegalt? nej.
Var du til Gudstjeneste? ja, Juleaften. Legalt/illegalt? det afholdt den inden inden ved Løben Post Høst.
Havde du nogen Sunde Mulighed for at være alene? sjældent.
Yderligere Bemærkninger angaaende Adspredelser: Sunde og forfælle Historie om Aftenen.

V. Arbejdet

Arbejdssted (Firmanavn Kommandonavn etc.)	<i>Wickhamms.</i> Sj. brok. Sj. skibet	<i>VERSEN.</i> Sj. skibet	<i>Nimengruppe.</i>
Fra hvilken Lejr gik du til dette Arbejde?	<i>Nimengruppe</i>	<i>VERSEN.</i>	
Arbejdede du inde eller i fri Luft?	<i>Fri luft.</i>	<i>i fri luft.</i>	<i>Arbejdede ikke.</i>
Arbejds Art (v. Maskine, Jordarb. el. a.)	<i>Jord og Hus</i>	<i>Jord.</i>	
Var du faglært i Arbejdet?	<i>nej</i>	<i>nej</i>	
Arbejdsdagens normale Længde.	<i>ca. 10 Timer</i>	<i>ca. 11 Timer</i>	
Hvor lang Tid tog Transporten fra Lejr til Arbejdsstedet?	<i>ca. 1 1/2 Timer</i>	<i>ca. 1 1/2 Timer</i>	
Transportmiddel.	<i>Tr. og Høstetjen.</i>	<i>Tr. og Høstetjen.</i>	
Fik du ekstra Kost paa Arbejdsstedet?	<i>1/2 Skål Suppe (god)</i>	<i>nej</i>	
Kom du i Dækning under Luftalarm?	<i>nej</i>	<i>nej</i>	
Hvor mange Luftalarmmer omtrent paa en Arbejdsdag?	<i>1-2</i>	<i>1-2</i>	
Var du udsat for direkte Luftangreb?	<i>nej</i>	<i>nej</i>	

Beskriv et af ovennævnte Arbejdssteder (evt. flere paa vedlagte Ark) efter følgende Spørgsmaal: Arbejdsstedets Navn:

Var Arbejdet udmattende for dig? *lidt, ja* Havde du Mulighed for at drive? *nej*

Blev du mishandlet paa Arbejdsstedet? *nej* Af hvem? *-*

Paa hvilken Maade? *-*

Hvem kontrollerede, at du arbejdede (Overfanger, SS, Soldater el. a.)? *Mariacimantoni, ISSH, Kopski, Overfanger.*

Havde du uden for Lejren Forbindelse med civile Tyskere? *nej*

Hvordan betragtede og behandlede de dig? *modvilligt, med Andetjeneste af en Bondetjeneste, men ved begynde der var varme hader.*

Havde du særligt Arbejde i eller uden for Lejren (Køkken, Revier, Skrivestue el. a.)? *nej*

Hvordan fik du det? *-*

Yderligere Oplysninger om dit Arbejde eller særlige Bemærkninger:

Arbejdet bestod i at fange grønt Skudlysene osv. i Heden og i Skoven i Omegnen af Hus.

VI. Arbejdet Søn- og Helligdage

Besvar om muligt fra forskellige Lejre.

Var du paa dit daglige Arbejde? *ja*

Hvis ikke, hvad blev du saa sat til? *-*

Var der Forskel paa Arbejdstid Søndag og Hverdag? *I begyndelsen ikke, men senere blev det lidt anderledes pga. fri om Søndag.*

Hvorledes laa din Arbejdstid i Juledagene? *fri.*

Hvorledes laa din Arbejdstid i Paasken? *fri.*

Havde I Fridage? *Ca. 10. Dage midt i januar, hvornår?*

Yderligere Bemærkninger om Søn- og Helligdage og særlige Oplevelser: *Fridagene midt i januar fik vi umiddelbart efter ledigheden af Røde Kors Paterens med sig og med.*

VII. Gensidigt Forhold VERSEN / MEPPEN.

Du maa selv om fra hvilken Lejr, du besvarer følgende Spørgsmaal, men angiv hvilken:

Havde du i Kraft af dit Arbejde særlig Kontakt med SS? *nej*

Hvorledes var Forholdet til Overfangerne? *UNDG-IG DEM.*

Hvorledes var Forholdet til de andre Nationer? *godt, men Hollenderne var visse indledige paa danske og nogle R.-K. Tyskere blev en smule mod dem.*

Hvorledes var Forholdet mellem de politiske og ikke politiske? *de skik af og til til sammen.*

Hvilke Nationaliteter oplevede du som Overfanger? *Tykt, Rusk, Hollandsk, Frank.*

Hvorledes var Forholdet til dem? *ikke særlig godt.*

Var der nogen illegal Organisation blandt Fangerne? *nej*

Kendte du den dernede? *nej* Hvad lavede den? *nej*

Hvorledes fulgte du i Lejren eller Fængslet Krigens Gang (Avis (hvilke) Radio, Rygter, o.s.v.)? *En gang imellem*

en gang med Tykt, Rusk, og Ellen Rygter.

VIII. Forbindelse hjem

Hvis du har været paa Udekommando, den du har været længst i, hvis ikke den Hovedlejr, du har været længst i:

Hvilken? *VERSEN / MEPPEN.*

Fik du Breve hjemmetra? *nej*

Hvormange? *-*

Hvor meget fik du af dem? *-*

Skrev du Breve hjem? *ja*

Hvormange? *2.*

Hvor mange naaede frem? *lige.*

Fårup, den 30/5-48.

Til Foreningen af Beskæftigede politiske
Løgnere.

Ad. Pkt. 7 Hjemreisen.

Hjemreisen fra Berlin v. Meppen foregik på
feriebuss og i en lækker og læst Gudsorger. Vi afrejste
fra Meppen den 16/5-48. Rejsefjæloren søjere for, at den
kom rigtig med Hællen i Vognene. Vi var, saa vidt
jeg trækker, en 25-30 Mand i Nover Vogn. Inden Afrej-
sen havde vi paast 10 Cigaretter. Rejsen varede
vist en 2 1/2 Dage til Nienburg. Proviant var det
ret godt med. Nogle havde lidt Reoler fra sidste R.
K. Pakke, og ellers Proviant fra Lige, og Maden
var relativt god. Kvartiller den stramtige. Med Hen-
syn til Tilstedeværelsen, var de stærke, det maatte
foregaa ind af en Sprække forinden ved Pisen.

Det var ganske underligt vidt Luftalarm og
ret sløkt Skyning, men Vognene fejler bræde.

Ved Ankomsten til Nienburg kom vi til
at ho i en Tidkerat, og senere Nienburg en stor
Stenklok, som vi selv rensede ind, under Tis-
annans strævtige biobilligede. Den 20 April
kom den Dnyat, jeg var ret i, med Pisen fra

Nürnbergene over Nürnberg og Rendsburg
til Høst. Jeg var skidt af Gulsot, og blev ind-
lagt på Sygehuset i Høst. Helst blev jeg
efter en Lige Opbehold, det var en Kæde, pr. Rens
transporteret videre over Jern med Opbehold i et
Jog om Natten i Kæde, til Sverige, med
Stuk. til Landet kl. ca. 14 om Søndagen, og
efter et Par Videre til Røderup, hvor vi blev
underkøret i nogle Lom mestime var en
Badestrand. Helst kom jeg sammen
med nogle andre den 17 om Aftenen
og var lidlig roste Løgen i Høsting.
Jeg kom til mit Hjerte den 18 lige for
Høsting.

Idet jeg beklager at denne lille Epistel
vil være lidt et noget mindre Billede af
Genmodigheden for mit velkomne
Værde jeg med en venlig Hilsen til Kædet.

Johs. Wally